



服務週到，乃日本航空公司傳統習慣。

日人重視服務，有如華人，故一登日航DC-8C噴射機內，各部人員招待週到，如在家中。

日本航空公司 加拿大總經理 吳 2-2445

JAPAN AIR LINES



廣春榮 Pender Realty & Insurance Agency 156 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

本號代理房屋汽車 火燭傢私燕梳

The Bank of Nova Scotia

Est. 1832

你們的貴重物件 實際安全否

元豐有限公司 YUEN FONG CO. LTD.

電話 MU 3-6858 MU 3-6859 242 E. Pender St., Vancouver 4, B.C.

抽獎揭曉 第一名 01939 第二名 32656 第三名 14338 第四名 32330

各地要聞

台北報紙著論攻擊 偵訊人員嚴刑迫供

所謂「偵訊組」受有平牛最大罵名。所謂「偵訊組」不承認被打。

參加暑期訓練時 台生洩劫菲島

台北訊，此間對一名學生於赴菲南沙...

台南離奇大騙案 市長商會長等上當

台北訊，台南發生離奇大騙案。一個詭計多端的騙徒，擄去錢財的結核場面。

中國洪門民治黨 駐美洲總部第卅屆 職員表

- 正主席 謝維子 副主席 王華進 陳文彬 執行委員：(加拿大) 謝維子 王華進 陳文彬...

吳如桐自動煖汽公司 JAMES AUTOMATIC HEATING LTD. 1675 DELTA STREET BURNABY 2, B.C.

李家驥園 Lee Kar Shong P.O. Box 795 Phone LI 2-3342 Vernon, B.C.

SING LEE LUNG P.O. BOX 364 VERNON, B.C. 唐人瓜菜 大宗出市

JACK WONG R. R. 3 VERNON, B.C. 本園土產 上等瓜菜出市

JONG HUGHIE P.O. BOX 346 ARMSTRONG, B.C. 本園土產 上等瓜菜出市

黃炳超 BING C. WONG 專門商業中西會計 及填報入息稅 Business Accounting & Income Tax Service

J & P PAINT SUPPLY CO. LTD. WHOLESALE & RETAIL 518 Main St. MU 2-3534 Vancouver, 4, B.C.

百代實業買賣有限公司王權柏 PATHAY REALTY LIMITED 467 POWELL ST. VANCOUVER 4, B.C.

店旅大活所喜 HAZELWOOD HOTEL 242 E. Hastings St. Vancouver 4, B.C.

總統船的新貢獻 由舊金山或維多利亞往香港及小呂宋...

室茶豐益 市茶心点充擴 250 Pender Street E. Vancouver, 4, B.C.

全部漆油 零沽兼發行 本號代理 Benjamin Moore's

旅店生意出賣 七十六個房。每房房費熱水 水均備。確係位於街角。

域埠達權總社職員表 正社長 李榮發 副社長 周逸輝

AMERICAN PRESIDENT LINES 總公司 美輪